

# Điện thoại của Quý vị



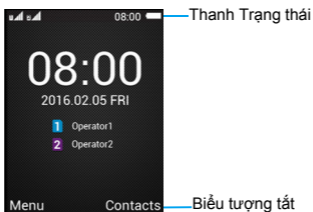
---

Philips không ngừng cố gắng cải thiện các sản phẩm của mình. Do việc nâng cấp phần mềm, một số nội dung trong hướng dẫn sử dụng này có thể khác với sản phẩm của quý vị. Philips có quyền sửa đổi hướng dẫn sử dụng này hoặc thu hồi lại bất cứ lúc nào mà không cần thông báo trước. Vui lòng coi sản phẩm của quý vị là tiêu chuẩn.

---

## Màn hình chủ

Màn hình chủ của điện thoại quý vị bao gồm những vùng sau đây:



## Các phím

Tìm hiểu về các phím chính.

Biểu tượng	Định nghĩa	Chức năng
	Quay số	Thực hiện hoặc trả lời cuộc gọi.
	Phím xác nhận và điều hướng	Chọn hoặc xác nhận một tùy chọn.
	Gác máy/ Thoát/ Nguồn	Kết thúc cuộc gọi; Trở về màn hình chủ; Giữ để bật/tắt điện thoại.
	Phím mềm trái	Chọn các tùy chọn trên màn hình.
	Phím mềm phải	Chọn các tùy chọn trên màn hình.
	Khóa/mở khóa	Chạm  và sau đó  để khóa/mở khóa các phím.

## Biểu tượng & ký hiệu

Tìm hiểu về các biểu tượng và ký hiệu trên màn hình.

Biểu tượng	Định nghĩa	Chức năng
	<b>Nhạc chuông</b>	Điện thoại của quý vị sẽ đổ chuông khi nhận cuộc gọi.
	<b>Chỉ rung</b>	Điện thoại của quý vị sẽ rung khi nhận cuộc gọi.
	<b>Im lặng</b>	Điện thoại của quý vị sẽ không đổ chuông khi nhận cuộc gọi.
	<b>Battery (Pin)</b>	Các vạch cho biết mức pin.
	<b>SMS</b>	Quý vị có một tin nhắn mới.
	<b>Cuộc gọi nhớ</b>	Quý vị đã bỏ lỡ một cuộc gọi.
	<b>Tai nghe</b>	Cắm tai nghe vào điện thoại.
	<b>Báo thức</b>	Đồng hồ báo thức được kích hoạt.
	<b>Mạng GSM</b>	Điện thoại của quý vị được kết nối với mạng GSM. Càng nhiều vạch được hiển thị, khả năng thu nhận tín hiệu càng tốt.
	<b>Khóa bàn phím</b>	Bàn phím đã bị khóa.

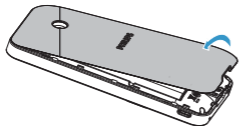
# Bắt đầu

## Lắp thẻ SIM và Sạc pin

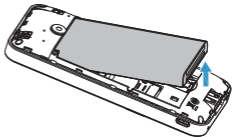
Tìm hiểu về việc cài đặt thẻ SIM và sạc pin khi sử dụng lần đầu tiên.

### Lắp thẻ SIM vào

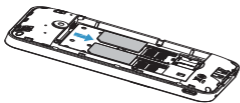
1 Tháo nắp sau ra.



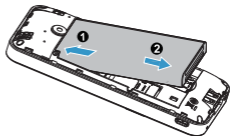
2 Lấy pin ra.



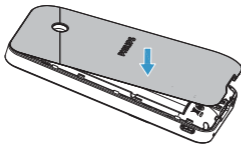
3 Lắp thẻ SIM vào.



4 Cài đặt pin.

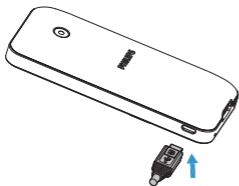


5 Lắp nắp sau vào như cũ.



## Sạc pin

Điện thoại mới được sạc một phần. Biểu tượng pin ở góc trên bên phải cho thấy mức trạng thái sạc của pin.

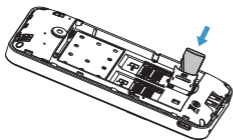


### \* Lời khuyên:

- Quý vị có thể dùng điện thoại khi đang sạc.
- Việc cắm bộ sạc vào điện thoại di động khi pin đã sạc đầy sẽ không gây tổn hại pin. Cách duy nhất để tắt bộ sạc là rút phích cắm bộ sạc, vì thế nên sử dụng ổ cắm điện để tiếp cận.
- Nếu quý vị không muốn sử dụng điện thoại trong nhiều ngày, chúng tôi khuyến cáo quý vị tháo pin ra.
- Nếu không sử dụng pin đã sạc đầy, pin sẽ tiêu hao điện theo thời gian.
- Nếu pin sử dụng lần đầu hay không sử dụng trong một thời gian dài, có thể mất nhiều thời gian sạc lại hơn.

## Lắp thẻ Micro SD (Thẻ nhớ)

Quý vị có thể tăng bộ nhớ điện thoại của mình bằng cách thêm một thẻ micro SD. Điện thoại có thể hỗ trợ thẻ Micro SD tối đa 32 GB.



- 1 Đẩy nắp khe cắm thẻ xuống và nhấc lên. Chỉnh thẻ micro SD của quý vị cho khớp với khe cắm. Cho thẻ vào đúng vị trí.
- 2 Nhấn nắp khe cắm thẻ xuống và kéo cho tới khi khóa khe cắm.

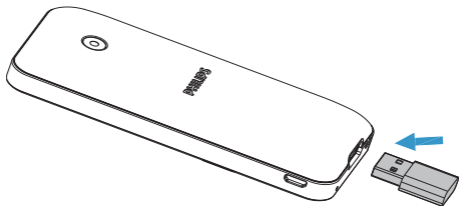
## Bộ sạc điện thoại di động cầm tay

Bộ sạc điện thoại di động cầm tay là một chức năng có thể sạc cho những sản phẩm điện thoại thông minh khác.

- 1 Kết nối sản phẩm điện thoại minh khác với điện thoại này qua cáp USB.
- 2 Chạm phím điều hướng - trên màn hình chủ hoặc vào phần **Charger (Bộ sạc)** trong menu trang chủ để chọn mở/đóng bộ sạc điện thoại di động cầm tay.
- 3 Sau khi mở bộ sạc điện thoại di động cầm tay, điện thoại sẽ sạc cho sản phẩm này.
- 4 Quý vị có thể chọn mở/đóng bộ sạc điện thoại di động cầm tay trong khi đang sạc hoặc đã sạc xong.
- 5 Nếu quý vị không kết nối bất kỳ sản phẩm nào khi bộ sạc đang mở, điện thoại có thể tự động vào chế độ thiếu tải để giảm tiêu thụ điện năng.

### ⊞ Lưu ý:

- Nhiệt độ làm việc của bộ sạc điện thoại di động cầm tay là:  $-20-50^{\circ}\text{C}$ , nếu nhiệt độ vượt quá phạm vi này, điện thoại sẽ đóng bộ sạc và đưa ra thông báo liên quan.
- Bộ sạc điện thoại di động cầm tay có thể dùng cho các sản phẩm điện thoại thông minh có điện thế sạc đầu ra là 5V và dòng điện đầu ra tối đa là 480mA.



# Tùy chỉnh điện thoại của quý vị

Tùy chỉnh điện thoại của quý vị để phù hợp với sở thích của quý vị.

## Cài đặt đồng hồ

- 1 Trên màn hình chủ, đi đến **Menu > Settings > Phone settings > Time & date (Menu > Cài đặt > Cài đặt điện thoại > Thời gian và ngày)**.
- 2 Lựa chọn **Set time/date (Cài đặt thời gian/ngày)**: sử dụng phím số để nhập các chữ số.

## Cài đặt SIM

- 1 Kiểm tra xem điện thoại của quý vị được bật chưa. Nhập mã PIN nếu cần thiết.
- 2 Đi đến **Menu > Settings > Dual SIM Settings (Menu > Cài đặt > Cài đặt SIM Kép)** để kích hoạt cả hai thẻ hoặc chỉ một thẻ.



### ⊞ Lưu ý:

- Mã PIN được cấu hình sẵn và được các nhà cung cấp dịch vụ mạng hoặc nhà bán lẻ thông báo.
- Nếu quý vị nhập mã PIN không chính xác ba lần liên tiếp, thẻ SIM của quý vị sẽ bị chặn. Để mở khóa, quý vị phải yêu cầu mã PUK từ nhà cung cấp dịch vụ.
- Nếu quý vị nhập một mã PUK sai mười lần liên tiếp, thẻ SIM sẽ bị khóa vĩnh viễn. Khi điều này xảy ra, xin vui lòng liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng hoặc nhà bán lẻ.




# Sử dụng điện thoại của quý vị

## Sử dụng chức năng gọi cơ bản

### Thực hiện cuộc gọi

- 1 Nhập số điện thoại.
- 2 Chạm  để quay số.
- 3 Chạm  để gác máy.

### Trả lời và kết thúc cuộc gọi

- 1 Chạm  để trả lời cuộc gọi.
- 2 Chạm  để chọn chế độ rảnh tay.
- 3 Chạm  để gác máy.

## \* Lời khuyên:

- Quý vị có thể sử dụng tai nghe được cung cấp để trả lời hoặc kết thúc cuộc gọi.

## Gọi khẩn cấp

Dù không có thẻ SIM trong điện thoại, quý vị vẫn có thể chạm các phím số để gọi khẩn cấp. Ở Châu Âu, số khẩn cấp tiêu chuẩn là 112; tại Vương Quốc Anh là 999.

## Nhận và gửi tin nhắn

Quý vị có thể sử dụng menu **Tin nhắn** để gửi tin nhắn văn bản.








### SMS mới

- 1 Chọn **Messaging > Write message (Tin nhắn > Viết tin nhắn)**.
- 2 Viết tin nhắn văn bản.
- 3 Chạm **Options > Send (Tùy chọn > Gửi)** để gửi tin nhắn.

## Nhập văn bản

Điện thoại di động của quý vị hỗ trợ một số phương pháp nhập văn bản, nhập tiếng Anh, nhập số và nhập biểu tượng.

Các phím:

Các phím	Chức năng
	Chọn phương pháp nhập.
	Nhập biểu tượng và dấu chấm câu.
	Lấp vào khoảng trống.
	Xóa ký tự trước đó.
	Chọn ký tự trên màn hình.
	Chọn hoặc xác nhận một ký tự.
	Để duyệt tới ký tự mong muốn trên trang trước hoặc trang sau.



## Lưu ý:


- Tùy thuộc vào ngôn ngữ quý vị chọn cho điện thoại của mình, các phương thức hỗ trợ nhập có thể thay đổi.

## Quản lý sổ danh bạ của quý vị

Tìm hiểu về chức năng danh bạ cơ bản.

### Thêm một số điện thoại liên lạc mới

Phương pháp một:

- Trên màn hình chủ, nhập một số. Chạm **Save** > **To SIM 1** > **To SIM 2/To phone (Lưu > Sang SIM 1 > Sang SIM 2/Sang điện thoại)**.
- Lưu số và thêm thông tin chi tiết như mong muốn.
- Nhấn phím mềm bên trái  > **Save (Lưu)** để hoàn thành thao tác lưu.

Phương pháp hai:

- Đi đến **Phonebook (Danh bạ điện thoại)**, chọn **Add new contact (Thêm liên lạc mới)**.
- Lựa chọn một vị trí. (**To SIM1/To SIM2/To Phone**) (**Sang SIM1/Sang SIM2/Sang Điện thoại**).
- Nhập số và thêm thông tin chi tiết như mong muốn.
- Chạm **Options** > **Save (Tùy chọn > Lưu)** để hoàn thành thao tác lưu.

### Tìm kiếm một số liên lạc

- Đi đến **Phonebook (Danh bạ điện thoại)**.
- Nhập các chữ cái của tên trong thanh tìm kiếm. (Ví dụ: "John Henry" nhập "J H")
- Chọn số liên lạc từ danh bạ.

### Quản lý các số liên lạc của quý vị

Quý vị có thể sao chép hoặc di chuyển các số liên lạc giữa thẻ SIM và điện thoại, hoặc xóa số liên lạc. Đi đến **Phonebook** > **Options (Danh bạ > Tùy chọn)**, nhấn ▲ hoặc ▼ để chọn tùy chọn mong muốn.




# Đa phương tiện

## Máy phát truyền thông

Lưu các tập tin nhạc MP3 trong thư mục **Âm thanh trong** thẻ nhớ.

### Phát nhạc


- 1 Đi đến **Multimedia > Audio Player (Đa phương tiện > Trình phát Âm thanh)**, lựa chọn bài hát mong muốn trong thư mục.
- 2 Sử dụng các phím sau đây để điều khiển phát lại:

Chức năng	Định nghĩa
	Phát và tiếp tục phát lại.
◀ hoặc ▶	Chạm phím điều hướng để chọn bài hát trước đó hoặc tiếp theo.
	Trở lại menu trước.
	Trở về màn hình chủ.

### Cài đặt trình phát

Đi đến **Audio player > List > Options > Settings (Trình phát âm thanh > Danh sách > Tùy chọn > Cài đặt)**:

- **Danh sách phát trước đó:** Phát các tập tin âm thanh từ điện thoại của bạn hoặc thẻ nhớ.
- **Tạo danh sách tự động:** Làm mới tất cả các tập tin âm thanh trong danh sách của quý vị.
- **Lặp lại:** Chọn để lặp lại tập tin hiện tại/tất cả các tập tin âm thanh.
- **Xáo trộn:** Phát các tập tin âm thanh trong thư mục ngẫu nhiên hoặc không.
- **Phát ở chế độ nền:** Tiếp tục phát nhạc sau khi thoát trình phát nhạc.


Tắt trình phát nhạc trên màn hình chủ Chạm .

### Lưu ý:

- Khi nghe nhạc, điều chỉnh âm lượng đến mức vừa phải. Nghe âm lượng cao liên tục có thể làm tổn thương thính giác của quý vị.

## Đài FM

### Nghe một trạm phát thanh

- 1 Cắm tai nghe vào điện thoại của quý vị.
- 2 Đi đến **Menu > Multimedia > FM radio > Options > Auto search (Menu > Đa phương tiện > Đài FM > Tùy chọn > Tìm kiếm tự động)**. Bắt đầu quét tự động và lưu các kênh có sẵn.
- 3 Chạm phím điều hướng ◀ hoặc ▶ để lựa chọn một kênh.
- 4 Chạm  để tắt đài FM.

### Các cài đặt cho đài FM




Đi đến  **Options > Settings (Tùy chọn > Cài đặt)**:

- **Phát ở chế độ nền:** Tiếp tục phát lại sau khi thoát đài FM.
- **Loa:** Nghe đài không cần cắm tai nghe.

## Quản lý lịch của quý vị

Quý vị có thể tạo danh sách công việc của quý vị và lập kế hoạch trên lịch của quý vị.

### Tạo danh sách công việc của quý vị

- 1 Đi đến **Organizer > Calendar (Trình tổ chức > Lịch)** chọn ngày, và sau đó chạm  **Options > Add event (Tùy chọn > Thêm sự kiện)**.
- 2 Chỉnh sửa cài đặt nhắc nhở.
- 3 Chạm  **Options > Done (Tùy chọn > Hoàn thành)** để lưu sự kiện.
- 4 Để thay đổi danh sách công việc, chọn sự kiện, và sau đó chạm  **Options > Edit (Tùy chọn > Chỉnh sửa)** để chỉnh sửa tác vụ.

### Kiểm tra lịch



Đi đến **Organizer > Calendar (Trình tổ chức > Lịch)**, quý vị có thể kiểm tra lịch.

# Công cụ

## Báo thức

Tìm hiểu cách đặt và sử dụng báo thức. Quý vị có thể đặt năm báo thức.

### Đặt báo thức

- 1 Đi đến **Organizer > Alarm (Trình tổ chức > Báo thức)**.
- 2 Đặt một báo thức, chạm  để sửa báo thức.
- 3 Chạm phím mềm bên trái  để lưu báo thức đó.

### Tắt báo thức

- 1 Đi đến **Organizer > Alarm (Trình tổ chức > Báo thức)**.
- 2 Chọn báo thức quý vị muốn tắt.

### Dừng báo thức


Khi báo thức rung chuông,

- Chọn **Stop (Dừng)**: Báo thức dừng.
- Chọn **Snooze (Báo lại)**: Báo thức sẽ rung chuông lại sau khi đặt khoảng **Báo lại (Năm Phút)**.

## Internet

Quý vị có thể sử dụng chức năng này để duyệt Internet. Tham khảo ý kiến nhà cung cấp dịch vụ mạng cho các thuê bao dịch vụ, thông tin tài khoản dữ liệu và cài đặt WAP.

### Truy cập trang web

- 1 Đi đến **Sevices > Internet service > Search or Input URL (Dịch vụ > Dịch vụ Internet > Tìm kiếm hoặc Nhập URL)**, nhập trang web mong muốn của quý vị.
- 2 Chạm  để truy cập vào trang web.

## Cài đặt trình duyệt

Đi đến **Services > Internet service > Settings (Dịch vụ > Dịch vụ Internet > Cài đặt)**, quý vị có thể thiết lập trang chủ mặc định, chọn thẻ để truy cập các trang web, chọn tài khoản dữ liệu và cài đặt tùy chọn khác để tùy chỉnh duyệt.



## Cài đặt

### SIM Kép

Xem "Tùy chỉnh điện thoại của quý vị" trên trang 7.

### Hồ sơ người dùng

Hồ sơ được xác định cho một số cảnh chụp. Bao gồm các cài đặt cho nhạc chuông, âm lượng và những mục khác. Với hồ sơ thiết lập sẵn, quý vị có thể dễ dàng điều chỉnh các cài đặt cho cuộc gọi đến và tin nhắn như mong muốn.

- Đi đến **Menu > Settings > Profiles (Menu > Cài đặt > Hồ sơ)**, chạm  **Options > Activate (Tùy chọn > Kích hoạt)** để kích hoạt hồ sơ.
- Để kích hoạt chế độ **Meeting (Cuộc họp)**, chạm giữ  trên màn hình chủ.

### Cài đặt cuộc gọi

Chức năng	Định nghĩa
<b>Chờ cuộc gọi</b>	Nhận được thông báo có cuộc gọi đến khi đang nghe điện thoại (phụ thuộc vào mạng).
<b>Chuyển hướng cuộc gọi</b>	Chuyển cuộc gọi đến hộp thư thoại hoặc một số điện thoại khác.
<b>Chặn cuộc gọi</b>	Cài đặt giới hạn cho các cuộc gọi đến và đi của quý vị.
<b>Chuyển đổi đường truyền</b>	Chuyển đổi giữa Đường truyền 1 & Đường truyền 2.

<b>Danh sách đen</b>	Bật / tắt chức năng danh sách đen và cài đặt các số bị từ chối.
<b>Tự động quay số lại</b>	Quay lại số quý vị không gọi được.
<b>Nhắc nhở thời gian gọi điện</b>	Đặt nhắc nhở khi thời gian cuộc gọi đạt thời gian cài đặt.
<b>Chế độ trả lời</b>	Cài đặt chế độ trả lời của quý vị.

## Cài đặt điện thoại

Chức năng	Định nghĩa
<b>Thời gian và ngày</b>	Đặt đồng hồ điện thoại.
<b>Lên lịch bật/tắt nguồn</b>	Đặt thời gian tự động bật / tắt điện thoại.
<b>Ngôn ngữ</b>	Chọn ngôn ngữ cho điện thoại của quý vị.
<b>Phương pháp nhập ưa thích</b>	Đặt phương pháp nhập ưa thích của quý vị.
<b>Biểu tượng tắt</b>	Chọn một phím điều hướng để truy cập trực tiếp đến một menu.
<b>Các phím chuyên dụng</b>	Cài đặt chức năng chi tiết cho các phím.
<b>Chế độ Flight (Máy bay)</b>	Chuyển từ chế độ bình thường sang chế độ máy bay.
<b>Đèn nền LCD</b>	Cài đặt độ sáng và khoảng thời gian sáng đèn nền.
<b>Cài đặt bảo mật</b>	Menu này cho phép quý vị sử dụng mật khẩu để bảo vệ điện thoại của quý vị.

## Display (Màn hình hiển thị)

Chức năng	Định nghĩa
Hình nền	Chọn một hình ảnh làm hình nền của điện thoại.
Khóa màn hình tự động	Cài đặt khoảng thời gian khóa màn hình tự động.
Hiển thị ngày và thời gian	Chọn xem có hiển thị ngày & thời gian hay không.

## Các cài đặt khác

Chức năng	Định nghĩa
Cài đặt Bảo mật	Menu này cho phép quý vị sử dụng mật khẩu hoặc khóa pin để bảo vệ điện thoại của mình.
Cài đặt mạng	Chọn mạng cho điện thoại của quý vị (tùy thuộc vào thuê bao đăng ký dịch vụ). Chế độ Automatic search (Tìm kiếm tự động) được khuyến cáo.
Khôi phục cài đặt	Khôi phục cài đặt điện thoại của quý vị về các giá trị mặc định. Quý vị cần phải nhập mật khẩu khóa điện thoại của quý vị (1122 theo mặc định).

## Mẹo và thủ thuật

### Tối ưu hóa hiệu suất pin Philips Xenium của quý vị

Dưới đây là một số bước giúp quý vị tối ưu hóa hiệu suất pin Philips Xenium của quý vị.

#### Cách tối ưu hóa chế độ chờ và thời gian trò chuyện cho điện thoại của quý vị?

- Phải luôn đảm bảo rằng hồ sơ điện thoại của quý vị được thiết lập đúng cách để đáp ứng nhu cầu sử dụng thực tế của quý vị. Cài đặt hồ sơ ảnh hưởng đáng kể đến hiệu suất pin của điện thoại. Thông thường, Chế độ Ngoài trời là cài đặt hao điện năng nhất, trong khi đó Chế độ Im lặng tiêu thụ ít điện năng nhất.

- Nếu quý vị đang sử dụng điện thoại Xenium có tính năng SIM kép, hãy thử kích hoạt thẻ 2 SIM chỉ khi thực sự cần thiết. Nếu quý vị đang ở quốc gia chỉ có một vùng phủ sóng, hãy kích hoạt SIM không được phủ sóng để kéo dài thời lượng sử dụng pin.
- Nếu quý vị không sử dụng những ứng dụng như Bluetooth, WIFI, GPS và JAVA, hãy tắt chúng. Và đừng quên khóa điện thoại bằng tính năng khóa tự động để tránh vô tình nhấn các phím.
- Điều chỉnh cường độ và thời gian sáng đèn nền trên màn hình hiển thị tới mức thấp hoặc trung bình và trong khoảng thời gian sớm nhất. Thông thường mức đèn nền càng thấp và thời gian sáng càng ngắn, quý vị sẽ càng tiết kiệm điện năng.
- Tránh sử dụng hoặc đặt điện thoại của quý vị gần các đồ vật mang từ tính (chẳng hạn như đài hoặc ti vi) hoặc trên bề mặt kim loại, điều đó sẽ ảnh hưởng đến kết nối mạng và cuối cùng sẽ làm hao pin.

## Làm sao để kéo dài tuổi thọ pin?

- Sạc pin đầy và xả sạch pin sẽ kéo dài tuổi thọ pin. Sạc pin sau khi xuất hiện cảnh báo pin yếu.
- Nhiệt độ sẽ ảnh hưởng đến việc sử dụng pin. Theo thời gian, nhiệt sẽ làm suy giảm hiệu suất pin. Tránh để điện thoại dưới mặt trời hoặc ô tô nóng. Nếu trong nhiệt độ thấp, đặt điện thoại của quý vị trong vùng ấm hơn (ví dụ như trong túi của quý vị), bởi công suất pin giảm khi nhiệt độ giảm.
- Phải luôn sử dụng các phụ kiện xác thực bởi những phụ kiện này giúp pin đạt hiệu suất tối đa. Những phụ kiện không xác thực (chẳng hạn như bộ sạc) có thể làm hỏng pin và thậm chí làm hỏng điện thoại của quý vị.



# An toàn & Biện pháp Phòng ngừa

## Biện pháp Phòng ngừa

### Đề điện thoại của quý vị cách xa trẻ nhỏ



Đề điện thoại của quý vị và mọi phụ kiện ngoài tầm với của trẻ nhỏ. Các bộ phận nhỏ có thể gây nghẹn hay thương tật nặng nếu nuốt phải.

### Sóng Vô tuyến



Điện thoại của quý vị truyền/nhận sóng vô tuyến ở GSM(B2/B3/B5/B8).



Kiểm tra với nhà sản xuất phương tiện để đảm bảo thiết bị điện tử dùng trong phương tiện của quý vị sẽ không bị ảnh hưởng bởi năng lượng vô tuyến.

### Tắt điện thoại của quý vị...



Tắt điện thoại khi ở trên máy bay. Sử dụng điện thoại di động trên máy bay có thể gây nguy hiểm cho quy trình vận hành máy bay, gây tắc nghẽn mạng điện thoại di động và có thể bị coi là trái pháp luật.



Trong bệnh viện, phòng khám, các trung tâm chăm sóc sức khỏe và bất kỳ nơi nào khác quý vị có thể ở gần các thiết bị y tế.



Ở những nơi có môi trường khí dễ nổ (ví dụ như trạm xăng dầu và những khu vực mà không khí có chứa các hạt bụi, như bột kim loại). Trên các phương tiện vận chuyển chất dễ cháy hoặc phương tiện chạy bằng khí dầu mỏ hóa lỏng (LPG). Trong mỏ đá hoặc các khu vực khác, nơi đang tiến hành các hoạt động nổ mìn.

### Điện thoại di động và xe hơi của quý vị



Tránh sử dụng điện thoại của quý vị khi đang lái xe và tuân thủ tất cả các quy định về hạn chế sử dụng điện thoại di động khi lái xe. Sử dụng các thiết bị rảnh tay để tăng độ an toàn khi có thể. Đảm bảo điện thoại của quý vị và bộ công cụ trên xe hơi không chặn bất kỳ túi khí hoặc thiết bị an ninh khác được gắn trên xe hơi của quý vị.

### Sử dụng điện thoại của quý vị một cách cẩn thận và hợp lý



Để sử dụng điện thoại của quý vị một cách tối ưu và thỏa đáng, quý vị cần sử dụng điện thoại ở trạng thái vận hành bình thường.

- Không để điện thoại tiếp xúc với nhiệt độ khắc nghiệt.
- Không nhúng điện thoại vào bất kỳ chất lỏng nào; nếu điện thoại của quý vị bị ướt, tắt điện thoại, tháo pin ra và để cho khô trong vòng 24 giờ trước khi tiếp tục sử dụng.
- Để làm sạch điện thoại, hãy dùng vải mềm lau điện thoại.
- Trong thời tiết nóng hoặc sau khi tiếp xúc kéo dài với ánh nắng mặt trời (chẳng hạn để sau cửa sổ hoặc kính chắn gió), nhiệt độ vỏ điện thoại có thể tăng. Hãy thật cẩn thận trong trường hợp này khi quý vị nhấc điện thoại lên và cũng tránh sử dụng điện thoại khi nhiệt độ môi trường xung quanh trên 40°C hoặc dưới -10°C.

### Bảo vệ pin khô hư hại



Quý vị chỉ nên sử dụng các Phụ kiện Chuẩn Nhà sản xuất vì nếu sử dụng các phụ kiện khác có thể sẽ làm hỏng điện thoại và gây nguy hiểm, đồng thời sẽ làm vô hiệu hóa tất cả các bảo hành cho điện thoại Philips của quý vị. Việc sử dụng loại pin không được chỉ định cũng có thể sẽ gây nổ.

Phải đảm bảo các bộ phận hỏng được thay thế ngay lập tức bởi kỹ thuật viên đủ trình độ và bộ phận thay thế phải là sản phẩm chính hãng của nhà sản xuất.

- Điện thoại của quý vị chạy bằng pin sạc.
- Chỉ sử dụng bộ sạc đã được quy định.
- Không được đốt.
- Không lạm biến dạng hoặc tháo mở pin.
- Không để các vật kim loại (như chìa khóa trong túi của quý vị) làm chập mạch các tiếp điểm của pin.
- Tránh để tiếp xúc với môi trường có tính ăn mòn, ẩm, nhiệt quá cao hoặc quá lạnh (dưới -20°C hoặc trên 60°C).

## Bảo vệ môi trường



Hãy nhớ tuân thủ các quy định của địa phương về việc xử lý thải bỏ các vật liệu đóng gói, pin đã dùng hết và điện thoại cũ, đồng thời vui lòng xúc tiến hoạt động tái chế. Nhà sản xuất đã dán nhãn vào pin và bao bì các biểu tượng tiêu chuẩn được thiết kế để xúc tiến hoạt động tái chế và xử lý thải bỏ thích hợp nhất cuối cùng của quý vị.

♻️: Chất liệu vỏ được gắn nhãn có thể được tái chế.

🔋: Đã đóng góp về mặt tài chính cho hệ thống tái chế và phục hồi vỏ quốc gia có liên quan.

♻️: Chất liệu nhựa có thể tái chế (cũng ghi rõ loại nhựa).

## Bảo vệ Thính giác



Khi nghe nhạc, điều chỉnh âm lượng đến mức vừa phải.

Nghe âm lượng cao liên tục có thể làm tổn thương thính giác của quý vị. Quý vị được khuyến nghị để điện thoại tránh xa cơ thể và đầu ít nhất 15mm trong thời gian hoạt động.

## Ký hiệu Thiết bị Điện và Điện tử Thải bỏ (WEEE) trong Chỉ dẫn Sử dụng (DFU): "Thông tin cho Người tiêu dùng"

### Thải bỏ sản phẩm cũ của quý vị

Sản phẩm của quý vị được thiết kế và sản xuất bằng vật liệu và linh kiện có chất lượng cao, có thể được tái chế và tái sử dụng.



Khi biểu tượng thùng rác có bánh xe gạch chéo này được gắn với một sản phẩm thì có nghĩa là sản phẩm đó phải tuân theo Chỉ thị Châu Âu 2002/96/EC

Quý vị vui lòng tìm hiểu thông tin về hệ thống thu gom phân loại riêng tại địa phương cho các sản phẩm điện và điện tử.

Tuân thủ theo các quy tắc tại địa phương của quý vị và không thải bỏ các sản phẩm cũ với rác thải sinh hoạt thông thường. Thải bỏ đúng cách sản phẩm cũ của quý vị sẽ giúp tránh được các tác hại tiềm ẩn đối với môi trường và sức khỏe con người.

Thiết bị này có thể chứa các hàng hóa, công nghệ hoặc phần mềm phải tuân thủ theo luật pháp và quy định xuất khẩu của Hoa Kỳ và các quốc gia khác. Cấm chuyển hướng xuất khẩu sản phẩm này trái với pháp luật.

### Thông tin và Thông báo An toàn

Không tuân thủ theo các biện pháp phòng ngừa sau có thể khiến quý vị gặp nguy hiểm hoặc trái pháp luật.

Không bao giờ cố gắng tháo rời thiết bị của quý vị. Chính quý vị sẽ phải chịu trách nhiệm về cách sử dụng thiết bị và bất kỳ hậu quả nào từ đó.

Theo quy tắc chung, quý vị phải luôn tắt thiết bị của quý vị ở bất cứ nơi nào quy định cấm sử dụng điện thoại. Việc sử dụng thiết bị phải tuân thủ theo các biện pháp an toàn được thiết kế để bảo vệ người dùng và môi trường.

Không sử dụng thiết bị của quý vị trong các khu vực ẩm ướt (phòng tắm, hồ bơi, v.v.).

Bảo vệ thiết bị tránh xa chất lỏng hoặc hơi ẩm khác.

Không để thiết bị của quý vị phơi nhiễm với nhiệt độ khắc nghiệt dưới - 0°C và trên + 40°C.

Không được để thiết bị trong tầm với của trẻ nhỏ (một số bộ phận rời có thể bị trẻ vô tình nuốt phải). Vui lòng đọc và xem xét kỹ những định nghĩa sau:

### Khoảng cách hoạt động

Model thiết bị này đã được thử nghiệm và đáp ứng các hướng dẫn về phơi nhiễm tần số vô tuyến trong những trường hợp sử dụng dưới đây:

- Gắn tai: Đặt hoặc nhận cuộc gọi và giữ thiết bị như khi sử dụng với điện thoại dây.
- Đeo trên người: Khi truyền tải, đặt thiết bị vào phụ kiện đựng không chứa kim loại và chỉ đặt tối thiểu 1 thiết bị. Cách cơ thể 0cm. Sử dụng các phụ kiện khác có thể không đảm bảo tuân thủ với các hướng dẫn phơi nhiễm tần số vô tuyến. Nếu quý vị không sử dụng loại phụ kiện đeo trên người, và không đặt thiết bị ở tai, hãy đặt thiết bị cách cơ thể tối thiểu 1,0 cm,
- Hoạt động dữ liệu: Khi sử dụng tính năng dữ liệu, đặt điện thoại cách cơ thể tối thiểu 1,0 cm để có thể truyền dữ liệu toàn thời gian.

## Bộ chuyển đổi

Bộ chuyển đổi sẽ được lắp đặt gần thiết bị và phải dễ dàng tiếp cận.

## An toàn với áp suất âm

Sử dụng cẩn thận với tai nghe, bởi áp suất âm quá mức có thể có từ tai nghe và ống nghe có thể gây mất thính lực.

## Thận trọng

Rủi ro nổ nếu pin được thay thế bằng loại không chính xác. Thái bỏ pin đã sử dụng theo hướng dẫn.

## Sử dụng đúng cách

Theo mô tả trong sổ tay này, thiết bị của quý vị có thể chỉ được sử dụng ở vị trí đúng.

Nếu có thể, vui lòng không chạm vào vùng ăng-ten trên thiết bị của quý vị.

## Lời khuyên

### Máy điều hòa nhịp tim

Nếu quý vị sử dụng máy điều hòa nhịp tim:

- Phải luôn để điện thoại cách máy điều hòa nhịp tim trên 15 cm khi điện thoại đang được bật, để tránh có thể gây nhiễu.
- Không để điện thoại ở túi ngực.
- Sử dụng tai đối diện với máy điều hòa nhịp tim để giảm thiểu nhiễu có thể xảy ra.
- Tắt điện thoại nếu nghi ngờ có hiện tượng nhiễu.

### Máy trợ thính

Nếu quý vị đang sử dụng máy trợ thính, hãy hỏi ý kiến bác sĩ và nhà sản xuất máy trợ thính để biết được liệu thiết bị cụ thể của quý vị có thể bị nhiễu bởi điện thoại di động hay không.

### Cách thức kéo dài tuổi thọ pin điện thoại của quý vị

Để đảm bảo điện thoại di động của quý vị hoạt động đúng cách thì điều quan trọng là phải đảm bảo pin có đủ năng lượng cần thiết. Để tiết kiệm năng lượng, hãy thực hiện những điều sau nếu có thể:

- Tắt chức năng Bluetooth của điện thoại.
- Cài đặt chế độ đèn nền và thời lượng hiển thị đèn nền điện thoại ở mức thấp.
- Bật khóa bàn phím tự động, tắt âm thanh phím, rung khi gõ hoặc các cảnh báo rung.
- Kết nối GPRS khi cần thiết. Nếu không điện thoại sẽ tiếp tục tìm kiếm kết nối GPRS và làm hao pin.
- Tắt điện thoại nếu không phủ sóng. Nếu không, điện thoại của quý vị sẽ tiếp tục tìm kiếm mạng và làm hao pin.

## Xử lý sự cố

### Không bật được điện thoại

Tháo/lắp lại pin. Sau đó sạc điện thoại cho đến khi biểu tượng pin ngừng chuyển động. Rút bộ sạc và tìm cách mở máy.

### Hiện thị **BLOCKED (ĐÃ CHẶN)** khi quý vị mở máy

Có ai đó cố gắng sử dụng điện thoại của quý vị nhưng không biết mã PIN hay mã mở (PUK). Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ của quý vị.

### Hiện thị lỗi IMSI trên màn hình

Vấn đề này liên quan đến đăng ký thuê bao của quý vị. Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị.

### Điện thoại của quý vị không quay trở lại chế độ màn hình chờ

Nhấn giữ lâu phím gác máy hoặc tắt máy, kiểm tra xem thẻ SIM và pin đã được lắp đúng hay chưa, sau đó mở máy lại.

### Biểu tượng mạng không hiển thị

Mất kết nối mạng. Quý vị đang ở vùng bóng vô tuyến (trong đường hầm hoặc giữa các tòa nhà cao tầng) hoặc ở ngoài vùng phủ sóng. Thử lại ở vị trí khác, cố gắng kết nối lại mạng (đặc biệt khi ở nước ngoài), kiểm tra ăng-ten có ở đúng vị trí không nếu điện thoại di động

của quý vị có ăng-ten ngoài hoặc liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị để được hỗ trợ/thông tin.

### **Màn hình không phản hồi (hoặc màn hình phản hồi chậm) khi nhấn phím**

Màn hình phản hồi chậm hơn ở nhiệt độ quá thấp. Hiện tượng này là bình thường và không ảnh hưởng tới hoạt động của điện thoại. Đưa điện thoại tới nơi có nhiệt độ ấm hơn và thử lại. Trong các trường hợp khác, vui lòng liên hệ với nhà cung cấp điện thoại của quý vị.

### **Pin có vẻ quá nóng**

Quý vị có thể đang sử dụng bộ sạc không dành cho điện thoại của quý vị. Phải luôn sử dụng các phụ kiện chuẩn của nhà sản xuất đi kèm với điện thoại của quý vị.

### **Điện thoại của quý vị không hiển thị số điện thoại cuộc gọi đến**

Tính năng này tùy thuộc vào mạng và thuê bao. Nếu mạng không gửi số người gọi, thay vào đó điện thoại sẽ hiển thị Call 1 (Cuộc gọi 1) hoặc Withheld (Giữ lại). Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị để biết thông tin chi tiết về chủ đề này.

### **Quý vị không thể gửi tin nhắn văn bản**

Một số mạng không cho phép trao đổi tin nhắn với các mạng khác. Trước hết, kiểm tra xem quý vị đã nhập số trung tâm SMS chưa, hoặc liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng để biết thêm chi tiết về chủ đề này.

### **Quý vị không thể nhận và/hoặc lưu hình ảnh JPEG**

Hình ảnh có thể không được điện thoại của quý vị chấp nhận do kích thước quá lớn, tên quá dài hoặc định dạng tập tin không đúng.

### **Quý vị cảm thấy quý vị đã nhớ một số cuộc gọi**

Kiểm tra tùy chọn chuyển hướng cuộc gọi của quý vị.

### **Khí sạc, biểu tượng pin không hiển thị vạch nào và đường viền nhấp nháy**

Chỉ sạc pin trong môi trường có nhiệt độ thấp hơn 0°C (32°F) hoặc trên 50°C (113°F). Trong các trường hợp khác, vui lòng liên hệ với nhà cung cấp điện thoại của quý vị.

### **Màn hình hiển thị lỗi SIM**

Kiểm tra xem thẻ SIM đã lắp đúng hay chưa. Nếu hiện tượng vẫn xảy ra, có thể thẻ SIM của quý vị đã bị hỏng. Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị.

### **Khí cố gắng sử dụng một tính năng trong menu, màn hình hiển thị NOT ALLOWED (KHÔNG CHO PHÉP)**

Một số tính năng phụ thuộc vào mạng. Do đó, các tính năng này chỉ thực hiện được nếu mạng hoặc thuê bao của quý vị hỗ trợ. Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị để biết thông tin chi tiết về chủ đề này.

### **Màn hình hiển thị INSERT YOUR SIM CARD (LẮP THẺ SIM CỦA QUÝ VỊ VÀO)**

Kiểm tra xem thẻ SIM đã lắp đúng hay chưa. Nếu hiện tượng vẫn xảy ra, có thể thẻ SIM của quý vị đã bị hỏng. Liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ mạng của quý vị.

### **Khả năng độc lập của điện thoại của quý vị dường như thấp hơn được chỉ định trên tài liệu hướng dẫn người dùng**

Khả năng độc lập liên kết với các cài đặt của quý vị (ví dụ: âm lượng chuông, thời lượng hiển thị đèn nền) và các tính năng được quý vị sử dụng. Để tăng khả năng độc lập và bất cứ khi nào có thể, quý vị phải hủy kích hoạt các tính năng mà quý vị không sử dụng.

### **Điện thoại của quý vị hoạt động không tốt trong xe hơi của quý vị**

Xe có thể chứa nhiều bộ phận kim loại hấp thụ các sóng điện từ có thể làm ảnh hưởng tới hiệu năng của điện thoại. Sẵn có bộ công cụ trên xe hơi để cung cấp cho quý vị ăng-ten ngoài và cho phép quý vị thực hiện và nhận các cuộc gọi điện mà không cần cầm ăng-ten điện thoại.

### **📌 Lưu ý:**

- Kiểm tra với chính quyền địa phương xem liệu quý vị có được phép sử dụng điện thoại trong khi lái xe hay không.

**Điện thoại của quý vị đang không sạc pin**

Nếu pin của quý vị đã cạn kiệt, quý vị có thể phải sạc trước một vài phút (tối đa 5 phút trong một số trường hợp) trước khi biểu tượng sạc xuất hiện trên màn hình.

**Hình ảnh chụp bằng camera của điện thoại không rõ ràng**

Phải đảm bảo hai mặt ống kính camera đều sạch.